

中心:	姓名	:	

1100830 大專院校生 英翻中短文翻譯 題目

Now six months have passed. Last night, while I was on duty, a boy was brought to the emergency room. His father had been taking him somewhere on his scooter. To avoid danger, his father was forced to slam on the brakes. The boy, who did not wear a helmet, flew over the handlebars and then his head hit heavily on the ground. You can imagine the result without describing its detail. When the boy was brought in the emergency room, his ears were even bleeding. Without second consideration, we took him to the operation room, opened up his skull and found that he was experiencing cerebral hyperemia. Not only would we have to draw out the blood from his brain, we'd have to extract the broken bones there as well.

cerebral (醫)腦部的

hyperemia (醫)充血